

## J e g y z ő k ö n y v

Készült Kistolmács Község Képviselő-testületének 2015. május 19-én 16,00 órakor tartott rendes nyilvános üléséről.

Az ülés helye: Művelődési Ház Kistolmács

Jelen vannak: Birkás Zoltán polgármester, Tóth László alpolgármester, Biróné Horváth Mónika, Tóth Istvánné és Tóth Károly képviselők

Meghívottként tanácskozási joggal megjelent: dr. Keresztesi Tímea jegyző, Gál Zsuzsanna aljegyző, önkormányzati, igazgatási és szociális osztályvezető, Simonyai Imre műszaki és építéshatósági osztályvezető

Birkás Zoltán polgármester: Üdvözlöm a megjelent képviselőket, a meghívott vendégeket. Megállapítom, hogy a képviselő-testület határozatképes, mivel a képviselő-testület mind az 5 tagja az ülésen megjelent. Javaslom, hogy a meghívó szerinti napirendi pontokat tárgyaljuk meg mai ülésünkön azzal a módosítással, hogy a 8./ napirendi pont címe „Önkormányzati Hivatal épület villamos hálózatának felújítása, bővítése” címre, a 10./ napirendi pont címe pedig „Térfigyelő kamerarendszer pályázat” címre változzon.

Javasolt napirendi pontok:

- 1./ Kistolmács Község Önkormányzata 2014. évi költségvetéséről szóló 1/2014. (II. 20.) önkormányzati rendelet módosítása  
Előadó: Birkás Zoltán polgármester
- 2./ Kistolmács Község Önkormányzata 2014. évi költségvetésének végrehajtásáról és a pénzmaradvány megállapításáról szóló önkormányzati rendelet megalkotása  
Előadó: Birkás Zoltán polgármester
- 3./ A köztisztaság, a településtisztaság fenntartásáról és az egyes ingatlanok tisztántartása rendjéről szóló önkormányzati rendelet megalkotása  
Előadó: Birkás Zoltán polgármester
- 4./ Éves belső ellenőrzési jelentés megtárgyalása  
Előadó: Birkás Zoltán polgármester
- 5./ Kistolmács Község Önkormányzata Képviselő-testületének Gazdasági Programja 2015-2019.  
Előadó: Birkás Zoltán polgármester
- 6./ Átfogó értékelés a 2014. évi gyermekjóléti és gyermekvédelmi feladatok ellátásáról  
Előadó: Birkás Zoltán polgármester
- 7./ Start közmunkaprogram keretében kistraktorhoz eszközök beszerzése  
Előadó: Birkás Zoltán polgármester
- 8./ Önkormányzati Hivatal épület villamos hálózatának felújítása, bővítése  
Előadó: Birkás Zoltán polgármester

9./ Civil szervezetek támogatási kérelmei

Előadó: Birkás Zoltán polgármester

10./ Térfigyelő kamerarendszer pályázat

Előadó: Birkás Zoltán polgármester

11./ Egyebek

Birkás Zoltán polgármester: Kérem, aki az elhangzottak szerint a javasolt napirendi pontokkal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület a javasolt napirendi pontokat 5 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadta.

### **Tárgyalt napirendi pontok:**

**1./ Kistolmács Község Önkormányzata 2014. évi költségvetéséről szóló**

**1/2014. (II. 20.) önkormányzati rendelet módosítása**

**Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(A rendelet és az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: A zárszámadás elfogadása előtt még szükséges a 2014. évi költségvetés módosítása.

Dr. Keresztesi Tímea jegyző: Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2014. évi költségvetést két alkalommal már módosította, ez lesz a harmadik módosítás. A módosítást a központi működési támogatás módosítása, pályázati támogatás és az év végi teljesítéshez való igazítás miatt kell elvégezni. A 2014. évi költségvetés bevételi oldalán az önkormányzat állami támogatásának összegét 1 322 000,- Ft-tal, az intézményi működési bevételek összegét 351 000,- Ft-tal, a támogatásértékű felhalmozási bevételek előirányzatát pedig 7 450 000,- Ft-tal csökkenteni kellett. Megemelésre került a közhatalmi bevételek összege 413 000,- Ft-tal a teljesítés alapján és növekedett 327 000,- Ft-tal a közfoglalkoztatásra kapott támogatásértékű működési bevétel összege is. Növeltük az államháztartáson kívülről kapott pénzeszköz átvétel összegét 200 000,- Ft-tal. Földterület értékesítés miatt 616 000,- Ft-tal módosítottuk a tőke jellegű bevételek összegét. Az önkormányzat közbiztonság növelő támogatásban részesült kamerarendszer kiépítésére 3 244 000,- Ft összegben, amit szintén beépítettünk a költségvetésbe. A forgótőke elszámolás összegével, 166 000,- Ft-tal növelni kellett a pénzmaradvány összegét. A normatív előleg összege 632 000,- Ft-tal emelte a bevételek összegét. A kiadási oldalon a dologi kiadásokat 3 483 000,- Ft-tal, a beruházások összegét pedig 42 000,- Ft-tal csökkentettük, mert nem a tervezettek szerint alakultak a kiadások. Az ismertetett módosításokkal a költségvetés bevételi és a kiadási oldala is 3 525 000,- Ft-tal csökkent, így a módosított költségvetés főösszege 83 749 000,- Ft lett. A módosítások érintették a költségvetés egyes mellékleteit is, az érintett mellékletek módosítása ugyancsak megtörtént.

Birkás Zoltán polgármester: Az állam egyik oldalon vont el pénzt az önkormányzattól, a másik oldalon pedig adott. Javaslom Kistolmács Község Önkormányzata 2014. évi költségvetésének módosításáról szóló önkormányzati rendelet előterjesztés szerinti megalkotását. Kérem, aki javaslatommal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi rendeletet alkotta:

3/2015. (V. 20.) önkormányzati r e n d e l e t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a 3/2015. (V. 20.) önkormányzati rendeletét Kistolmács Község Önkormányzata 2014. évi költségvetéséről szóló 1/2014. (II. 20.) önkormányzati rendelet módosításáról a melléklet szerint megalkotja.

**2./ Kistolmács Község Önkormányzata 2014. évi költségvetésének végrehajtásáról és a pénzmaradvány megállapításáról szóló önkormányzati rendelet megalkotása**  
**Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(A rendelet és az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: Az előterjesztés ismertetésére Pusztai Klára pénzügyi osztályvezető távollétében dr. Keresztesi Tímea jegyzőt kérem fel.

Dr. Keresztesi Tímea jegyző: Az előző napirendi pont keretében elfogadott költségvetés módosítás következtében a 2014. évi költségvetés bevételi és kiadási főösszegének előirányzata 83 749 000,- Ft-ra változott. A 2014. évi bevételi teljesítés főösszege 81 561 000,- Ft, a kiadási teljesítés főösszege pedig 60 371 000,- Ft lett. A záró pénzmaradvány 21 190 000,- Ft, amelynek a felosztását a 17. melléklet tartalmazza. A pénzmaradvány felosztásban az adósságkonszolidáció hiánya miatti támogatás 2 950 000,- Ft-os összege, a közbiztonsági támogatás 3 244 000,- Ft-os összege, valamint a vis maior kiadásokhoz rendelt összegek kötelezőek, csak ezekre a célokra használhatók fel. A további összegek mozgathatók, olyan feladatokra felhasználhatók, amelyeket az állam 100 %-ban nem finanszíroz, például zöldterület fenntartás, köztemető fenntartás, vagy egyéb olyan cél, amit az önkormányzat meghatároz. A bevételi előirányzatok jól teljesültek, a módosított előirányzat 97 %-a teljesült. Az állami hozzájárulások 2014. évben is megváltoztak, az állami hozzájárulások összege 19 821 410,- Ft volt. Gépjárműadóból 242 000,- Ft, iparüzési adóból 1 577 000,- Ft bevétel származott. A működési bevételek 86 %-ra teljesültek 1 679 000,- Ft összegben. Földterület értékesítés ellenértékéből 616 000,- Ft bevétel realizálódott. Működési támogatásként 9 521 000,- Ft-ot folyósított a munkaügyi központ a közcélú foglalkoztatásra. 2 950 000,- Ft felhalmozási célú támogatást kapott az önkormányzat az államtól azért, mert nem részesült adósságkonszolidációban. A közbiztonsági kamerarendszer kiépítésére 3 244 000,- Ft-ot nyert az önkormányzat. A Művelődési Ház udvarának felújítására 4 903 000,- Ft támogatás érkezett. Az önkormányzat alkalmazásában lévő közfoglalkoztatottak átlagos statisztikai létszáma januártól decemberig 11 fő volt. A munkajogi záró létszám 2014. december 31-én 13 fő. Az éves kiadások teljesülése a módosított előirányzathoz képest 72 %. A személyi jellegű juttatások és a munkaadókat terhelő járulékok teljesítése 93 %. A dologi kiadások a tervezetthez képest 67 %-ra teljesültek, amelyek az önkormányzat működtetésével kapcsolatban felmerült kiadásokból tevődtek össze. A szociális segélyek tekintetében a teljesítés a tervhez képest 72 %, amely a magas közfoglalkoztatásnak köszönhető. Az önkormányzat a Kistolmács Jövőjéért Közhasznú Egyesületnek 800 000,- Ft-ot, a Letenyéért Közéleti Egyesületnek 20 000,- Ft-ot adott. A Bázakerettye és Térsége Polgárőr Egyesületnek 1 106 000,- Ft került átadásra kamera rendszer kiépítésére, amely összeg az év folyamán vissza is tért. Egyéb civil szervezeteknek működési támogatásként 191 000,- Ft került kifizetésre. A vízdiagnosztikai projekt megvalósítására 25 276 000,- Ft-ot fordított az önkormányzat pályázati támogatásból. A

közfoglalkoztatáshoz eszközbeszerzésre 1 099 000,- Ft került elköltésre. A Művelődési Ház udvarának rendbetételére 4 566 00,- Ft került felhasználásra. A 2014. évi költségvetésben 5 846 000,- Ft tartalékot is terveztünk, amelyből felhasználás nem volt. Összességében nagyon jó évet zárt Kistolmács. A 2015-ös évet is jól kezdtük, reméljük ez így is marad az év folyamán.

Birkás Zoltán polgármester: A vis maior támogatásból az aszfaltozás és a támfal megépítése még nem készült el, de folyamatban van az is. Kérdés, észrevétel a zárszámadáshoz kapcsolódóan? Megállapítom, hogy nem érkezett. Javaslom a 2014. évi költségvetés végrehajtásáról és a pénzmaradvány megállapításáról szóló önkormányzati rendelet előterjesztés szerinti megalkotását. Kérem, aki javaslatommal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi rendeletet alkotta:

4/2015. (V. 20.) önkormányzati r e n d e l e t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a 4/2015. (V. 20.) önkormányzati rendeletét a 2014. évi költségvetés végrehajtásáról és a pénzmaradvány megállapításáról a melléklet szerint megalkotja.

**3./ A köztisztaság, a településtisztaság fenntartásáról és az egyes ingatlanok tisztántartása rendjéről szóló önkormányzati rendelet megalkotása**  
**Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(A rendelet és az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: Új rendelet megalkotásáról van szó.

Dr. Keresztesi Tímea jegyző: Nem volt ilyen jellegű rendelet még Kistolmácson, letenyei minta alapján került a rendelet tervezete összeállításra. A rendetlen ingatlanok miatt kerül előterjesztésre, hogy intézkedni lehessen a rendbetételük iránt. A parlagfű irtásával kapcsolatban vannak központi jogszabályok, a rendelet a nem parlagfűvel kapcsolatos előírásokat tartalmazza. A nem parlagfűvel benőtt, elhanyagolt ingatlanok esetében, ha a tulajdonos nem tesz eleget a kaszálási kötelezettségének, akkor a megfelelő eljárás lefolytatása után az önkormányzat elvégeztetheti a kaszálást. A munka költségét rá lehet terhelni az ingatlan tulajdonosára. A rendeletben a közterületek tisztántartására is vannak szabályok. A közösségi együttélés szabályait sérti meg az, aki a rendeletben előírt gyommentesítési és kaszálási kötelezettségének nem tesz eleget. A szabályszegés helyszíni bírsággal és közigazgatási bírsággal sújtható.

Birkás Zoltán polgármester: Állandó problémát jelent, hogy az ingatlantulajdonosok nem rendszeresen végzik a kaszálási munkákat. A cél, hogy a településkép szép és rendezett legyen. Ha másként nem tudjuk rábírní a tulajdonosokat, hogy tartsák rendben, kaszálják le a területüket, akkor ezt hatósági úton kell megtenni. A falu érdekét szolgálja ez a rendelet. Nem a bírság kiszabása a célunk, hanem hogy rend legyen a településen. Ha elfogadjuk a rendeletet, akkor van a kezünkben egy jogszabály, ami segít ebben.

Dr. Keresztesi Tímea jegyző: A fokozatosság elvét betartjuk. Először felszólítjuk az ingatlan tulajdonosát a kaszálás elvégzésére. Ha a felszólításnak nem tesz eleget az ingatlantulajdonos, akkor hatósági eljárás keretében határozatban kötelezzük a kaszálás elvégzésére közigazgatási bírság kiszabása mellett. Ha a határozatban foglalt kötelezés sem kerül teljesítésre, akkor végrehajtási eljárás keretében az önkormányzat lekaszáltathatja a területet és a költségeket behajtjuk.

Birkás Zoltán polgármester: Javaslom a köztisztaság, a településtisztaság fenntartásáról és az egyes ingatlanok tisztántartása rendjéről szóló önkormányzati rendelet előterjesztés szerinti megalkotását. Kérem, aki javaslatommal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 4 igen szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi rendeletet alkotta:

5/2015. (V. 20.) önkormányzati r e n d e l e t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete az 5/2015. (V. 20.) önkormányzati rendeletét a köztisztaság, a településtisztaság fenntartásáról és az egyes ingatlanok tisztántartása rendjéről a melléklet szerint megalkotja.

**4./ Éves belső ellenőrzési jelentés megtárgyalása**

**Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: Jegyző asszonyt kérem fel az előterjesztés ismertetésére.

Dr. Keresztesi Tímea jegyző: Az éves belső ellenőrzési jelentésről szóló beszámolót a zárszámadással egyidejűleg kell a képviselő-testületnek megtárgyalnia. Az önkormányzat 2014. évi belső ellenőrzési terve egy ellenőrzést tartalmazott, amely alapján annak elemzése és felülvizsgálata történt meg, hogy a KEOP-2.2.3/A/09-2010-0019 azonosító számon regisztrált projekt a támogatási szerződés szerint valósult-e meg. A vizsgálat kisebb hiányosságokat tárt csak fel. A belső ellenőrzés megállapította, hogy a fizetési kérelmek és a lekönyvelt tételek között eltérés tapasztalható bruttó 635 000,- Ft összegben, erre a belső ellenőr a helyszínen felhívta a figyelmet. Arra is figyelmeztetett a belső ellenőr, hogy az 50 millió forintnál kevesebb támogatás esetén fotódokumentáció, kedvezményezett honlapján történő tájékoztatás, „C” típusú tájékoztató tábla, továbbá a megvalósítást követően „D” típusú emlékeztető tábla elhelyezése kötelező. Mulasztásban vagyunk a 2013. és a 2014. évi belső ellenőrzési jelentésekre az intézkedési tervek elkészítésével, de ezt a hiányosságot pótolni fogjuk.

Birkás Zoltán polgármester: Köszönjük a tájékoztatást. Javaslom a 2014. évben végrehajtott belső ellenőrzés teljesítéséről szóló éves jelentés elfogadását. Kérem, aki javaslatommal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

11/2015. (V. 19.) számú h a t á r o z a t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a Letenyei Közös Önkormányzati Hivatal által foglalkoztatott belső ellenőr által készített, a 2014.

évben végrehajtott belső ellenőrzés teljesítéséről szóló éves jelentést a mellékelt tartalommal elfogadja.

Határidő: azonnal

Felelős: Birkás Zoltán polgármester

## **5./ Kistolmács Község Önkormányzata Képviselő-testületének Gazdasági Programja 2015-2019.**

**Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: A gazdasági program elkészítése is törvényi előírás. Megpróbálkoztunk a 2015-2019. közötti időszakra elkészíteni a gazdasági programot, amelyben vannak új elképzelések, de vannak régiek is. Az elkövetkező négy évben nem számolunk ipartelepítéssel, így a turizmusban kell gondolkodnunk. 30-40 fő elhelyezésére alkalmas szálláshely kialakítása nagyon fontos lenne a településen a turizmus fellendítése érdekében. A tó használatának lehetősége ugyancsak fontos számunkra. A Kilátó környékének a rendbetételére is gondolkodni kell. A kerékpáros turizmus fejlesztésének érdekében fedett kerékpártároló építése szerepel az elképzelések között. Célszerű lenne a Kemping fejlesztése faházakkal és közösségi tér kialakításával. A települést vonzóvá kell tenni a turisták számára, ezért prospektusokat, kiadványokat kell készíttetni és folytatni kell a virágosítást Kistolmácson. Az utak rendbetételéről sem szabad megfeledkezni. Távlati célok között szerepel a szennyvízcsatorna hálózat kiépítése, de ez csak pályázati forrásból lehetséges. Ugyancsak hosszú távon kivitelezhető az ivóvízvezeték-rendszer felújítása, lakó- és üdülőtelkek kialakítása. Rövid időn belül szeretnénk megvalósítani a tó melletti terület rendezését, parkosítását, a Kemping bővítését faházak építésével, a Kemping elektromos rendszerének átépítését, az információs táblák kicserélését, a ravatalozó, valamint a korábbi Polgármesteri Hivatal épületének felújítását, a Művelődési Ház bővítését raktár és irattár helyiségekkel, a Művelődési Ház elektromos hálózatának teljes körű rekonstrukcióját, a település belterületi útjainak, az autóbussmegállóknak és az orvosi rendelőnek a belső felújítását. Sürgős lenne a játszótér megépítése is. Észrevételek, javaslatok a gazdasági programhoz? Megállapítom, hogy észrevételek, javaslatok nem érkeztek. Javaslom a gazdasági program előterjesztés szerinti elfogadását. Kérem, aki javaslatommal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

12/2015. (V. 19.) számú h a t á r o z a t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete az önkormányzat 2015-2019. gazdasági programját a melléklet szerint elfogadja.

Határidő: a ciklus végéig folyamatos

Felelős: Birkás Zoltán polgármester

## **6./ Átfogó értékelés a 2014. évi gyermekjóléti és gyermekvédelmi feladatok ellátásáról** **Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: Dr. Keresztesi Tímea jegyzőt kérem fel az átfogó értékelés ismertetésére.

Dr. Keresztesi Tímea jegyző: A gyermekjóléti és gyermekvédelmi feladatok ellátásáról szóló átfogó értékelés megtárgyalásának kötelezettsége törvényi előírás. Nagy változások nem történtek a 2013. évhez képest. A lakosságszám ugyan nőtt, de nem éri el a 2012. évit. Rendszeres gyermekvédelmi kedvezményre való jogosultság 10 családban összesen 20 gyermek részére került megállapításra. A kedvezményben részesülő gyermekek közül egy tartósan beteg. Óvodáztatási támogatásban egy gyermek részesült 2014. évben. Kistolmács Község Önkormányzata tanévkezdési támogatásban tavaly 10 gyermeket részesített, e célra 184 000,- Ft-ot fordítva költségvetéséből. Étkezési térítési díjkedvezmény igénybevétele nem történt. A gyermekétkeztetés a Letenyei Hóvirág Óvodában és a Letenyei Andrassy Gyula Általános Iskolában biztosított volt. Nyári gyermekétkeztetésre nem pályázott az önkormányzat. A gyermekjóléti szolgáltatások nyújtása társulási keretek között történik. Kistolmácson 2014. évben egy gyermek részesült szakellátásban, alapellátásban egy gyermeket sem gondoztak. A Muramenti Családsegítő Központ és Gyermekjóléti Szolgálat szakmai tevékenységeinek adatai Kistolmácsra vonatkozóan az előterjesztés 13. oldalán találhatóak. A jelzőrendszer tagjaival a Gyermekjóléti Szolgálat együttműködik. Közoktatási intézménytől kettő jelzés, a gyámhivataltól három jelzés érkezett a Szolgálathoz problémákról. Bűnmegelőzési programmal nem rendelkezik az önkormányzat. Civil szervezetekkel nem kötött megállapodást az önkormányzat gyermekvédelmi feladatok ellátására. A jegyzői hatáskörben eljáró gyámhatóság vonatkozásában a szociális és gyámhivatal 2014. évben elvégezte átfogó négy éves vizsgálatát, a hatósági tevékenység jogszerűségének ellenőrzése során jogsértést nem tártak fel.

Birkás Zoltán polgármester: A Muramenti Családsegítő Központ és Gyermekjóléti Szolgálat tavaly 200 000,- Ft-tal járult hozzá gyermekprogramok megrendezéséhez. Az idei évben 100 000,- Ft lesz a támogatás a gyermekprogramokra és ingyen kapjuk meg az óriáscsúszdát a Falunapra.

Dr. Keresztesi Tímea jegyző: A képviselő-testületnek május 31-ig kell az átfogó értékelést megtárgyalnia.

Birkás Zoltán polgármester: Javaslom a 2014. évi gyermekjóléti és gyermekvédelmi feladatok ellátásáról készült átfogó értékelés előterjesztés szerinti elfogadását. Kérem, aki javaslatommal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

### 13/2015. (V. 19.) számú h a t á r o z a t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2014. évi gyermekjóléti és gyermekvédelmi feladatok ellátásáról készült átfogó értékelést a melléklet szerint elfogadja.

A Képviselő-testület felkéri a polgármestert, hogy az átfogó értékelést küldje meg a Zala Megyei Kormányhivatal Gyámügyi és Igazságügyi Főosztályának.

Határidő: 2015. május 31.

Felelős: Birkás Zoltán polgármester

Operatív végrehajtásért felelős:

Kovácsné Varga Katalin szociális és gyermekvédelmi ügyintéző

## **7./ Start közmunkaprogram keretében kistraktorhoz eszközök beszerzése**

**Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(Az árajánlatok a jegyzőkönyv mellékletét képezik.)

Birkás Zoltán polgármester: A Start közmunkaprogram mezőgazdasági termelés programeleme keretén belül lehetőség van arra, hogy 100 %-os támogatással beszerezzünk egy traktorra kapcsolódó 200 literes függesztett permetezőt és egy traktorra kapcsolható rotációs fűkaszát. Az árajánlatok megkérésre kerültek.

Simonyai Imre műszaki és építéshatósági osztályvezető: A beszerzéshez három árajánlatot kértünk. Vida László és Zelkóné Gaál Magdolna egyéni vállalkozók, valamint az Épfakergép Immo Kft. ajánlattevők árajánlatai közül Vida László ajánlata a legkedvezőbb. Vida László a traktorra kapcsolható függesztett permetezőt 770 000,- Ft + Áfa áron, a traktorra kapcsolható rotációs fűkaszát 1 105 000,- Ft + Áfa árért adná az önkormányzatnak. A két eszköz együttes beszerzési ára így bruttó 2 381 250,- Ft. Vida László ajánlatának elfogadását javasoljuk a Tisztelt Képviselő-testületnek. A beszerzések fedezete a 2015. évi költségvetésben biztosítva van a felhalmozási célú kiadások között közcélú foglalkoztatásra eszközbeszerzés jogcímen.

Birkás Zoltán polgármester: Javaslom, hogy a három árajánlat összehasonlítása alapján Vida László egyéni vállalkozó ajánlatát fogadjuk el az eszközbeszerzésre vonatkozóan az ajánlata szerinti árakkal. Kérem, aki javaslatommal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

14/2015. (V. 19.) számú h a t á r o z a t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete (8868 Kistolmács, Fő u. 51.) a Start közmunkaprogram keretében kistraktorhoz eszközök beszerzésére **Vida László 8868 Letenye, Petőfi utca 23.** szám alatti székhelyű ajánlattevő ajánlatát fogadja el a traktorra kapcsolható függesztett permetező esetében 770 000,- Ft + Áfa, a traktorra kapcsolható rotációs fűkasza esetében 1 105 000,- Ft + Áfa, azaz összesen bruttó 2 381 250,- Ft vállalási árral.

A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a beszerzésre vonatkozó szerződés aláírására.

A beszerzés fedezete Kistolmács Község Önkormányzata 2015. évi költségvetéséről szóló 1/2015. (II. 23.) önkormányzati rendelet 10. mellékletében meghatározott felhalmozási célú kiadások között közcélú foglalkoztatásra eszközbeszerzés jogcímen rendelkezésre áll.



Határidő: azonnal

Felelős: Birkás Zoltán polgármester

Operatív végrehajtásért felelős:

Dr. Keresztesi Tímea jegyző

Pusztai Klára pénzügyi osztályvezető

Simonyai Imre műszaki és építéshatósági osztályvezető

## **8./ Önkormányzati Hivatal épület villamos hálózatának felújítása, bővítése**

**Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: Az Önkormányzati hivatal épület bővítése miatt a villamos hálózatot is bővíteni kell, szükséges a 3 fázis kiépítése és a mérőhelyek elektromos teljesítményét is bővíteni kell 25 A-re. Az árajánlatokat megkértem a 3x1x25 A mértékű teljesítménybővítésre, a háromfázisú hálózat kiépítésére a raktárépületbe. A teljesítménybővítés során új fogyasztószekrényeket kell kiépíteni. A felújítás során az elosztószekrény kiépítése mellett tűzvédelmi főkapcsoló és védőföldelés is kiépítésre kerül. Három árajánlat érkezett a munkák elvégzésére. Horváth Attila egyéni vállalkozó bruttó 739 500,- Ft áron, Böle László egyéni vállalkozó 956 000,- Ft-ért, Nagy Szabolcs egyéni vállalkozó pedig 915 000,- Ft árért vállalná a munkák elvégzését. Az árajánlatok tartalmazzák az E.ON részére fizetendő hálózatfejlesztési díjat is. Horváth Attila nagyrécsei vállalkozó ajánlata a legkedvezőbb, ezért javaslom, hogy Horváth Attila ajánlattevővel kössük meg a kivitelezési szerződést bruttó 739 500,- Ft bekerülési költséggel.

Dr. Keresztesi Tímea jegyző: A határozati javaslat szerint a munkák elvégzésének fedezete a 2015. évi költségvetés 11. mellékletében a dologi kiadások egyéb szolgáltatások során áll rendelkezésre. A Pénzügyi Osztály vezetőjével, Pusztai Klárával is egyeztetünk arról, hogy célszerűbb lenne a fedezetet az adóssághkonszolidációban nem részesült települési önkormányzatok támogatása terhére biztosítani, mivel azt a támogatást is fel kell használni. A fedezet így a 2015. évi költségvetés 10. melléklet felhalmozási célú kiadások kötelező önkormányzati feladathoz kapcsolódó beruházás során állna rendelkezésre.

Birkás Zoltán polgármester: Köszönjük, ez a jogcím is megfelelő. Javaslom az előterjesztés szerinti határozati javaslat elfogadását azzal, hogy a munkák költségeinek fedezete a 2015. évi költségvetés 10. melléklet felhalmozási célú kiadások kötelező önkormányzati feladathoz kapcsolódó beruházás során áll rendelkezésre. Kérem, aki a javaslatom szerinti módosítással a határozati javaslatot elfogadja, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

15/2015. (V. 19.) számú h a t á r o z a t:

Kistolmács Község Képviselő-testülete egyetért az Önkormányzati hivatal épület (8868 Kistolmács, Fő u. 51., 208 hrsz.) villamos hálózat felújításával, bővítésével. A benyújtott ajánlatok és a legalacsonyabb összegű árajánlat alapján Horváth Attila 8756 Nagyrécse, Petőfi u. 8. szám alatti vállalkozót hirdeti ki nyertesnek. A vállalkozói díj bruttó 739 500,- Ft.

A kivitelezési szerződést 30 napon belül kell megkötni, a kivitelezést a szerződéskötéstől 60 napon belül kell befejezni.

Kifizetés a munka átvétele után kiállított számla alapján 15 napon belül.

Fedezet a 2015. évi költségvetés 10. melléklete Felhalmozási célú kiadások - Kötelező önkormányzati feladathoz kapcsolódó beruházás során rendelkezésre áll.

A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a vállalkozási szerződés aláírására.

Határidő szerződéskötésre: 30 napon belül

Felelős: Birkás Zoltán polgármester

Operatív végrehajtásért felelős:

Dr. Keresztesi Tímea jegyző

Simonyai Imre műszaki és építéshatósági osztályvezető

Pusztai Klára pénzügyi osztályvezető

## **9./ Civil szervezetek támogatási kérelmei**

**Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: Két civil szervezettől érkezett támogatás iránti kérelem önkormányzatunkhoz. A Körzeti Tűzoltó Egyesület Letenye és a Letenyéért Közéleti Egyesület kért támogatást. 2014. évben támogatta önkormányzatunk ezt a két szervezetet, ezért javaslom, hogy az idei évben is adjunk támogatást a közérdekű tevékenységet végző egyesületeknek. Javaslom, hogy mind a Körzeti Tűzoltó Egyesület Letenye, mind a Letenyéért Közéleti Egyesület részére 20 000,- Ft – 20 000,- Ft működési támogatást biztosítson önkormányzatunk. Kérem, aki javaslatommal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 4 igen szavazattal, 1 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

16/2015. (V. 19.) számú h a t á r o z a t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2015. évi költségvetésének terhére az alábbiak szerint biztosít működési támogatást:

1. Körzeti Tűzoltó Egyesület Letenye részére 20 000,- Ft-ot.
2. Letenyéért Közéleti Egyesület részére 20 000,- Ft-ot.

Kistolmács Község Önkormányzatának 2015. évi költségvetésében a dologi szolgáltatások során a fedezet rendelkezésre áll.

A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, hogy a támogatásról szóló megállapodásokat megkösse, valamint az átutalásról mielőbb intézkedjen.

Határidő: 2015. május 31.

Felelős: Birkás Zoltán polgármester

Operatív végrehajtásért felelős:

Pusztai Klára pénzügyi osztályvezető

## **10./ Térfigyelő kamerarendszer pályázat**

**Előadó: Birkás Zoltán polgármester**

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: A Belügyminisztérium által meghirdetett „A közbiztonság növelését szolgáló önkormányzati fejlesztés támogatása” elnevezésű pályázaton 3 243 951,- Ft támogatást nyertünk három kamerából álló kamerarendszer kiépítésére. A kamerák a Béke utca 4., a Béke utca 11. és a Fő utca 51. számú ingatlan melletti villanyoszlopokra kerülnek elhelyezésre.

Simonyai Imre műszaki és építéshatósági osztályvezető: Az E.ON hozzájárult a kamerák felhelyezéséhez. Árajánlatokat kell kérni vállalkozásoktól a kamerarendszer kiépítésére, majd a beérkezett ajánlatokból ki kell választani a legkedvezőbb ajánlatot. Négy cégtől javasunk árajánlatot kérni. Az ajánlatkérésre javasolt vállalkozások: LNL Group Solutions Kft., Informer 63. Kft., ZNET TELEKOM Zrt. és az Endor System Kft.

Birkás Zoltán polgármester: Javaslom, hogy a felsorolt négy vállalkozástól kérjünk árajánlatot „A közbiztonság növelését szolgáló önkormányzati fejlesztés támogatása” elnevezésű pályázat keretében kamerarendszer kiépítésére. Kérem, aki javaslatommal egyetért, az előterjesztés szerinti határozati javaslatot elfogadja, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

### 17/2015. (V. 19.) számú h a t á r o z a t:

Kistolmács Község Képviselő-testülete egyetért a Belügyminisztérium által meghirdetett „A közbiztonság növelését szolgáló önkormányzati fejlesztés támogatása” elnevezésű pályázat keretében árajánlat bekérésére a kamerarendszer kiépítésére az alábbi vállalkozásoktól:

- LNL Group Solutions Kft. 8800 Nagykanizsa, Király u. 9-11.
- Informer 63 Kft. 9700 Szombathely, Szebeni u. 11.
- ZNET TELEKOM Zrt. 8866 Becsehely, Kossuth u. 55.
- Endor System Kft. 1161 Budapest, Batthyány u. 88.

Határidő ajánlatok kiküldésére: 2015. május 30.

Határidő ajánlatok beérkezésére: 2015. június 15.

Felelős: Birkás Zoltán polgármester

Operatív végrehajtásért felelős:

Dr. Keresztesi Tímea jegyző

Simonyai Imre műszaki és építéshatósági osztályvezető

Pusztai Klára pénzügyi osztályvezető

## 11./ Egyebek

### a) *Új Településrendezési Terv készítésének kezdeményezése és partnerségi rend megállapítása*

(Az előterjesztés a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Birkás Zoltán polgármester: Döntéseket kell hoznunk a helyi építési szabályzat felülvizsgálatának érdekében.

Simonyai Imre műszaki és építésügyi osztályvezető: A településrendezési tervek módosításához szükséges a partnerségi egyeztetés szabályainak meghatározása. Kormányrendeleti szinten bevezetésre került a „partnerség” fogalma. Rögzítésre került, hogy a koncepciót, a stratégiát és a településrendezési eszközöket a polgármester egyeztetési a partnerségi egyeztetés szerinti érintettekkel a helyi adottságoknak megfelelően, az államigazgatási szervekkel, az érintett területi és települési önkormányzatokkal. A partnerség tartalmát a 314/2012. (XI. 8.) Korm. rendelet 29. §-a határozza meg. A rendelkezések szerint az önkormányzat a tervezés előtt dönt a partnerségi egyeztetés szabályairól, amelynek során meghatározza az egyeztetésben résztvevők tájékoztatásának módját és eszközeit, a javaslatok, vélemények dokumentálásának, nyilvántartásának módját, az el nem fogadott javaslatok, vélemények indokolásának módját, a dokumentálásuk, nyilvántartásuk rendjét, valamint az elfogadott koncepció, stratégia és településrendezési eszközök nyilvánosságát biztosító intézkedéseket. Az előterjesztés 1. számú melléklete tartalmazza a partnerségi rendet, amelyben felsorolásra került, hogy kiket von be az önkormányzat az egyeztetésbe, hogyan történik a partnerek tájékoztatása, az észrevételek és az el nem fogadott javaslatok kezelése, valamint szól a partnerség rendjének hatályosságáról is. A partnerségi rendet el kell fogadnia az önkormányzatnak ahhoz, hogy tovább tudjon lépni a tervező a rendezési tervek módosítása ügyében. A 2. melléklet összefoglalja az eljárásra vonatkozó határidőket és tennivalókat. Szükséges továbbá azt is határozatban kimondani, hogy az önkormányzat szükségesnek tartja a rendezési terv módosítását.

Tóth László alpolgármester: A helyi építési szabályzat módosításának ügye már régóta téma. Eddig nem közölték, hogy ez is szükséges hozzá?

Simonyai Imre műszaki és építésügyi osztályvezető: Nem. A szakembereknek ezt tudni kellett volna.

Birkás Zoltán polgármester: Javaslom az ügyben az előterjesztés szerinti határozati javaslat elfogadását. Kérem, aki javaslattal egyetért, kézfelemeléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

18/2015. (V. 19.) számú h a t á r o z a t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta az „Új Településrendezési Terv készítésének kezdeményezése és partnerségi rend megállapítása” tárgyú írásos előterjesztésben foglaltakat és az alábbiakat rögzíti:

1.) A Képviselő-testület a 16/2000. (II. 6.) számú határozattal jóváhagyott Településfejlesztési Koncepció, illetve a koncepció szerint elkészített Településszerkezeti Terv és a Helyi Építési Szabályzatról szóló 4/2001. (II. 7.)

önkormányzati rendeletben foglaltak felülvizsgálatát követően a rendezési terv módosítását tartja szükségesnek.

2.) A község közigazgatási területére készülő településrendezési eszközök lakossággal, érdekképviselői-, civil- és gazdálkodó szervezetekkel történő egyeztetésének szabályait ezen határozat 1. számú mellékletében szereplő partnerségi rend szerint határozza meg a Képviselő-testület.

Határidő: azonnal és folyamatos

Felelős: Birkás Zoltán polgármester

*b) Pályázat benyújtása önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatására*

Birkás Zoltán polgármester: Pályázat került kiírásra az önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatására.

Simonyai Imre műszaki és építésügyi osztályvezető: Pályázni lehet kötelező önkormányzati feladatot ellátó intézmények fejlesztésére, felújítására, belterületi utak, járdák, hidak felújítására, valamint óvodai, iskolai és utánpótlás sport infrastruktúra-fejlesztés, felújítás, vagy új sportlétesítmény létrehozására. Kistolmács esetében az orvosi rendelő helyiségének felújítása, valamint belterületi út felújítása fér bele a pályázati jogcímekbe. Útfelújításra maximum 15 millió forint támogatás igényelhető 85 %-os támogatás mellett. Az orvosi rendelő esetében a támogatás maximuma 30 millió forint 95 % támogatási aránnyal. Polgármester úrral egyeztettünk, és az a javaslatunk, hogy az orvosi rendelő felújítására pályázzunk. Szükséges az ajtók, az ablakok és a padló cseréje, új orvosi kézmosó kialakítása, valamint csempézés elvégzése. A felújítás pontos műszaki tartalma még nincs összeállítva, ezért pontos bekerülési összeget még nem tudok mondani. Érdemes pályázni a Kistolmács 248 helyrajzi számú belterületi út felújítására is. A pontos költségek még ebben az esetben sem ismertek. A pályázat benyújtásáról kell a képviselő-testületi döntést meghozni. A pályázatokat elektronikus úton 2015. június 9-ig, papír alapon 2015. június 10-ig kell benyújtani.

Birkás Zoltán polgármester: A pályázatok nyertessége esetén a megvalósításhoz szükséges önrészt biztosítani tudjuk a költségvetésben tervezett tartalék terhére. Javasolom a pályázat benyújtását az egészségügyi alapellátást szolgáló épület vagy helyiség fejlesztése, felújítása jogcím keretében a Kistolmács, Fő u. 51. szám alatti ingatlanban található háziorvosi rendelő felújítására, valamint a belterületi utak, járdák, hidak felújítása jogcím keretében a Kistolmács 248 helyrajzi számú önkormányzati tulajdonú belterületi út felújítására. Kérem, aki javaslatommal egyetért, kézfeleléléssel szavazzon.

A képviselő-testület 5 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

19/2015. (V. 19.) számú h a t á r o z a t:

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a helyi önkormányzatokért felelős miniszternek az államháztartásért felelős miniszterrel közösen kiírt „Önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatása” című pályázati felhívásra pályázatot nyújt be a következő pályázati alcélokra:

1. Egészségügyi alapellátást szolgáló (háziiorvosi, házi gyermekorvosi ellátás, védőnői szolgálat) épület vagy helyiség fejlesztése, felújítása jogcím keretében a Kistolmács, Fő u. 51. szám alatti ingatlanban (Kistolmács 208 hrsz) található háziiorvosi rendelő felújítására.
2. Belterületi utak, járdák, hidak felújítása jogcím keretében a Kistolmács 248 hrsz-ú önkormányzati tulajdonú belterületi út felújítására.

Kistolmács Község Önkormányzatának Képviselő-testülete felhatalmazza a polgármestert az 1-2. pontokban megjelölt pályázatok benyújtására.

A pályázatokhoz szükséges önrész Kistolmács Község Önkormányzata 2015. évi költségvetésében tervezett tartalék terhére biztosított.

Határidő: 2015. június 9.

Felelős: Birkás Zoltán polgármester

Operatív végrehajtásért felelős:

Simonyai Imre műszaki és építéshatósági osztályvezető

Pusztai Klára pénzügyi osztályvezető

#### *c) Tájékoztatások*

Birkás Zoltán polgármester: Átruházott hatáskörben egy személyt részesítettem 10 000,- Ft összegű rendkívüli települési támogatásban rossz anyagi körülményei miatt.

A mezőgazdasági közmunka projektben 11 fő dolgozott. A 11 főből 1 fő elment. 3 főt közvetítettek ki a helyére, de eddig még nem sikerült betölteni a megüresedett álláshelyet.

A biokertészetben az olajtök nem kelt ki, ezért új magot kell vetni.

Kistolmács Község Önkormányzata részt vett a „Te szedd!” országos szeméthyűjtési akcióban. 40 zsák szemetet szedtünk össze a faluban és a környékén.

A Hegyi út a vis maior keretből került felújításra.

A Falunap 2015. július 18-án kerül megtartásra. A fellépők Sipos F. Tamás és Éder Gábor lesznek.

A Deák Ferenc Megyei és Városi Könyvtár a Könyvtárellátási Szolgáltató Rendszer működéséről szóló beszámolóját megküldte. A szolgáltatás eredményeit Kistolmácson a beszámoló 2. oldalán található táblázat tartalmazza. 2015. évben is működik a szolgáltatás településünkön a letenyei Fáklya Művelődési Ház és Könyvtár közreműködésével. Évente több programot is szerveznek településünkön, a Falunapra is jönnek, kézműves foglalkozásokat tartanak, amiért nem kell fizetnünk. A megyei könyvtár által összeállított beszámolót az ülés jegyzőkönyvéhez csatoljuk.

Kérdés, észrevétel? Megállapítom, hogy nem érkezett. Mivel több napirendi pontunk nincs, az ülést 18,35 órakor bezárom.

K.m.f.

Dr. Keresztesi Tímea  
jegyző

Birkás Zoltán  
polgármester